

1990, chapter 56

**AN ACT TO AMEND THE HEALTH INSURANCE ACT  
AND THE ACT RESPECTING THE RÉGIE DE  
L'ASSURANCE-MALADIE DU QUÉBEC**

---

**Bill 42**

Introduced by Mr Marc-Yvan Côté, Minister of Health and Social Services

Introduced 26 April 1990

Passage in principle 18 June 1990

Passage 10 December 1990

**Assented to 14 December 1990**

---

**Coming into force: 14 December 1990**

---

**Acts amended:**

Health Insurance Act (R.S.Q., chapter A-29)

Act respecting the Régie de l'assurance-maladie du Québec (R.S.Q., chapter R-5)





## CHAPTER 56

### An Act to amend the Health Insurance Act and the Act respecting the Régie de l'assurance-maladie du Québec

[Assented to 14 December 1990]

THE PARLIAMENT OF QUÉBEC ENACTS AS FOLLOWS:

c. A-29,  
s. 13, am. **1.** Section 13 of the Health Insurance Act (R.S.Q., chapter A-29), amended by section 14 of chapter 50 of the statutes of 1989, is again amended

(1) by inserting the words “, wheel chairs” after the word “apparatus” in the third line of the second paragraph;

(2) by inserting the words “, wheel chairs” after the word “apparatus” in the second line of the fourth paragraph.

c. A-29,  
s. 65.1,  
added **2.** The said Act is amended by inserting, after section 65, the following section:

Information  
to be  
transmitted **“65.1** Following the registration as beneficiary of a person from another province, the Board may transmit the following information to the persons responsible for the administration of the equivalent plan in the other province to enable them to determine the date of termination of that person’s eligibility for insured services under that province’s plan: the beneficiary’s name, given names, date of birth, sex, date of arrival in Québec, address, health insurance number, as well as his health insurance number in his province of origin and the date on which he became eligible for insured services under the Québec plan.”

c. A-29,  
s. 68, am. **3.** The English text of section 68 of the said Act is amended by replacing the words “general manager” in the second line by the words “director general”.

- c. A-29,  
s. 68.1, am.      **4.** The English text of section 68.1 of the said Act is amended by replacing the words “general manager” in the third line of the first paragraph by the words “director general”.
- c. A-29,  
s. 69, am.      **5.** Section 69 of the said Act, amended by section 37 of chapter 50 of the statutes of 1989, is again amended by replacing the word “scholarship” in the fourth line of subparagraph *o* of the first paragraph by the word “bursary”.
- c. R-5,  
s. 10, am.      **6.** The English text of section 10 of the Act respecting the Régie de l’assurance-maladie du Québec (R.S.Q., chapter R-5) is amended by replacing the words “general manager” by the words “director general”.
- c. R-5,  
s. 14, am.      **7.** The English text of section 14 of the said Act is amended by replacing the words “general manager” in the first line by the words “director general”.
- c. R-5,  
s. 22, am.      **8.** The English text of section 22 of the said Act is amended by replacing the words “general manager” in the third line by the words “director general”.
- Coming into  
force      **9.** This Act comes into force on 14 December 1990.